



Comune di Casatenovo



!مرحبًا بكم في كازاتينوفو

دليل عملي للتعرف على البلدية
وخدماتها، والفرص المتاحة فيها



مرحبًا بكم في كازاتينوفو!

لن تجدوا هنا مناظر طبيعية جميلة وفيلات تاريخية فحسب، بل أيضًا وقبل كل شيء أشخاصًا، وهذا هو الأهم.

كازاتينوفو مجتمع يضم نحو 13,000 نسمة، يقع بين تلال منطقة برانزا ليكيزي، بين التلال والدروب وإيقاع حياة لا يزال يترك مجالًا لعلاقات الجوار. إنها بلدة تعرف كيف تعتني بنفسها: مكان يلتقي فيه الناس، حيث تُستخدم الأماكن العامة فعليًا، وحيث يحافظ متطوعون يختارون بذل هي القلب (oratori) جهدهم على استمرار جدول الفعاليات. الجمعيات والمراكز الرعوية الشبابية النابض لكل هذا: تنشّط الأحياء والقرى التابعة، وتنظّم، وترحب، وتُبقي أبوابها مفتوحة حتى عندما تكون المكاتب مغلقة. إذا أردتم أن تفهموا حقًا كيف هي كازاتينوفو، فهناك يجب أن تنظروا — تقوم البلدية بدورها — المدارس، الحضانة، المساعدة الاجتماعية، المكتبة، الشبابيك الرقمية لكن هذه البلدة مبنية قبل كل شيء من الناس. أشخاص بقصص وعادات وتقاليد مختلفة امتزجت مع الوقت وشكّلت ما هو قائم اليوم. والآن ننتظر قصصكم أيضًا، لأن كل قصة جديدة تُثري القصص الموجودة بالفعل.

لا نطلب منكم أن تقفوا في حبا من أول وهلة. نطلب منكم أن تنظروا حولكم، وأن تستخدموا الأماكن العامة، وأن تُقدّموا أنفسكم لجيرانكم. من هناك يبدأ كل شيء

!مرحبًا بكم بيننا

العمدة فيليبو غالبياتي وإدارة البلدية

لمحات تاريخية ومعمارية وطبيعية ورياضية

أرض تستحق الإكتشاف ، و تاريخ يستحق المعرفة

كازاتينوفو، في قلب منطقة بريانزا ليكيزي، هي أكبر بلدية من حيث المساحة في منطقة ميراتيزي ومن بين الأكثر سكاناً. تتميز بإقليم متعدد المراكز يجمع بين التنمية الاقتصادية وتثمين (Meratese) التراث الطبيعي والتاريخي والريفي. إنها مجتمع نابض بالحياة، تنشطه الفعاليات الثقافية ومواسم والعديد من (Pro Loco) المسرح والمبادرات المتعلقة بالطعام والنبيد، بفضل التزام جمعية "برو لوكو الجمعيات المحلية

يعود أصل كازاتينوفو إلى زمن بعيد كنقطة استراتيجية بين ميلانو وليكو، وقد تطورت بشكل خاص ابتداءً من القرن الرابع عشر مع عائلة كازاتي، لتصبح لاحقاً مركزاً تجارياً وزراعياً-غذائياً مهماً، محافظة على روح العمل الجاد المميزة لمنطقة بريانزا تتميز البلدة بتراثها المعماري، بفيلات تاريخية (مثل فيلا فافي، وفيلا دادا-مارياني، وفيلا مابيلي-موتزي) وعدد كبير من المباني الدينية، من بينها كنيسة سان جورج وكنيسة السيدة العذراء صاحبة تشيستوخوفا.

تتألف البلدية من عدة قرى تابعة لكل منها هويتها الخاصة (روغوريديو، كامبوفيورينزو، غالجيانا، كاشينا براكي، فالابيرتا وريمولدو)، وتضم إقليمًا تلالًا أخضر غنيًا بالمزارع التاريخية التي تشهد على روحه الريفية تقع البلدة ضمن المناظر الطبيعية لسفوح جبال الألب، وتوفر فرصًا عديدة للأنشطة في الهواء الطلق بفضل حديقة وادي لامبرو والحديقة القريبة في مونتيفيكي وادي كورونه، وهي مثالية للمشبي وركوب الدراجات والتنزه.



بلدية قرية من مواطنيها

بلدية كازاتينوفو إلى جانبكم لتسهيل الوصول إلى الخدمات ودعمكم في الحياة اليومية

جهات الاتصال العامة بالبلدية مقر البلدية: بيازا ديلا ريبوبليكا، 1 المقسم الهاتفي: +39 039 92351 الموقع الإلكتروني: www.comune.casatenovo.lc.it

الخدمات السكانية والمدنية مكتب السجل المدني : مبنى البلدية - بيازا ديلا ريبوبليكا الهاتف +3903992351 البريد الإلكتروني: servizio.demografico@comune.casatenovo.lc.it للخدمات الرئيسية: تغيير محل الإقامة، بطاقة الهوية (CIE) الالكترونية و شهادات السجل المدني مكتب خدمة المواطن (URP) المقر: مبنى البلدية - بيازا ديلا ريبوبليكا الإلكتروني البريد: urp@comune.casatenovo.lc.it مهامه:

توجيه المواطنين بين المكاتب البلدية استقبال الشكاوى والبلاغات

توزيع النماذج

تقديم معلومات عن الخدمات والفعاليات المحلية الهوية الرقمية (SPID / CIE) كيفية الحصول عليها:

إمكانية التعرف المدعوم في البلدية

يمكن استخدام بطاقة الهوية الإلكترونية (CIE) كهوية رقمية عبر تطبيق مخصص تتيح الوصول إلى الخدمات الرئيسية عبر الإنترنت مثل: خدمات البلدية (المطعم المدرسي، المدرسة، الضرائب)؛ الضمان الاجتماعي (INPS)؛ السجل الصحي الإلكتروني؛ السجل الوطني (ANPR)



لستم وحدكم

خدمات الإقليم مصممة لمساعدتكم على الاندماج في كازاتينوفو

مقر الخدمات الإجتماعية للبلدية: الطابق الأرضي من مبنى البلدية ساحة ديلا ريوبليكا هاتف
039 9235 282 / 287 / 281

البريد الإلكتروني:

servizio.sociale@comune.casatenovo.lc.it

الرعاية الصحية

المستعجلات Pronto Soccorso

مستشفى ليكو ومركز ميرايتيه غرفة الطوارئ تقع في ميرايتيه، في ASST Lecco يتبع إقليم كازاتينوفو لهيئة الصحة
Largo Leopoldo Mandic.

يجب اختيار طبيب الأسرة أو طبيب أطفال. يمكن ذلك
عبر الإنترنت من خلال السجل الصحي لإقليم لومبارديا
في مكاتب "الاختيار والإلغاء" (في ميرايتيه أو المواقع المعتمدة)
توجد عيادات أطباء الأسرة والأطفال في شارع غاريبالدي
14.

الحرس الطبي

الرقم الموحد: 116117 شارع مونتي ريجيو، 15، (Guardia Medica)

يعمل ليلاً، في عطلات نهاية الأسبوع والأعياد

للحالات الطارئة غير الخطيرة عندما لا يكون الطبيب متاحاً، بالمواعيد التالية:

من الاثنين إلى الجمعة: من الساعة 20:00 حتى 8:00 صباحاً في اليوم التالي

السبت والأحد والأعياد: يعمل على مدار 24 ساعة (من 8:00 صباحاً حتى 8:00 صباحاً في اليوم التالي)

أيام ما قبل الأعياد: ابتداءً من الساعة

10:00

(Consultorio familiare) مركز الاستشارة الأسرية

شارع مونتي ريجيو، 15، الهاتف: 039.9231209 ،

-ساعات الاستقبال: الاثنين 9:00

10:00

الثلاثاء 9:00-10:00

-الأربعاء 14:00

15:00

-الخميس 9:00

10:00

RISE، Rete Senza Età مركز الأسرة

شارع ميزيري كورديا - 4 ،

البريد الإلكتروني: centroperlafamiglia.rise@retesalute.net

الهاتف: 3421393283 ساعات العمل ،

-الثلاثاء 9

13

-الأربعاء 14

18

-الخميس 15

17

-و الجمعة 9

12





الصيدليات في الإقليم: صيدلية كامبوفيورينزو للدكتور لوكا بارزاغي وشركاؤه شارع أ. دي غاسبيري، 10،
الهات 0395971504

صيدلية كازاتينوفو بيازا ج. مارزيني، 1، الهاتف: 0399205373

صيدلية روغوريدو للدكتورين جوزيبي ومارتسيا غوارنييري وشركائهما شارع سان غايتانو، 76، الهاتف:
0399960777

جداول المناوبة (بما في ذلك الليلية وأيام العطل) متاحة للاطلاع
على لوحات الإعلانات خارج الصيدليات
على موقع البلدية الإلكتروني

يوجّه هذا الرقم المتصل إلى الشرطة، (NUE) أرقام الطوارئ الوطنية في إيطاليا 112 – رقم الطوارئ الموحد
وفرق الإطفاء، والإسعاف الطبي. 1515 – طوارئ حرائق الغابات 1522 – (Carabinieri) ورجال الدرك
مكافحة العنف والمطاردة: رقم وطني لدعم النساء ضحايا العنف. 116000 – الرقم الأوروبي الموحد للأطفال
المفقودين. 114 – طوارئ الطفولة: رقم للإبلاغ عن حالات إساءة معاملة أو سوء معاملة القاصرين



اماكن التجمع المجتمعي واجتماع الناس معا.

مساحات التجمع

المكتبة العامة وقاعة المذاكرة - العنوان: (Villa Facchi) فيلا فاكبي

الهاتف: 0399202959 7 Via Castelbarco

المكتبة

أيام الثلاثاء والأربعاء والجمعة والسبت: من 9:30 صباحاً إلى 12:00 ظهراً، ومن 2:00 ظهراً إلى 6:00 مساءً

يوم الخميس: من 2:00 ظهراً إلى 6:00 مساءً

مغلقة يومي الاثنين والأحد

(Wi-Fi) قاعة المذاكرة: مفتوحة يومياً من 8:00 صباحاً إلى 8:00 مساءً؛ تتوفر خدمة الواي فاي

- (Maria Regina di Tutti i Santi) "مراكز الرعاية التابعة للمجتمع الرعوي "ماريا ريجينا دي توتي إي ساني

مراكز لأنشطة الشباب والرياضة بعد الظهر. الهاتف: 0399204183؛ البريد الإلكتروني: ("Oratori")

oratori.casatenovo@gmail.com

في كازاتينوفو: عروض أفلام ومسرحيات وحفلات موسيقية (Cine Teatro) "قاعة تشيني تياترو

العنوان Viale G. Parini

الهاتف: 0399202855



الجمعيات

الجمعيات والمتطوعون: أسهل طريقة للشعور بأنك في بيتك

- **Amici di Villa Farina**، الهاتف: **0399208514**
- **ANPI**، البريد الإلكتروني: brianzacasatese@anpilecco.it
- **Brianza Bonsai**، الهاتف: **3396588520**، البريد الإلكتروني: info@brianzabonsai.it
- **Brig – Cultura e Territorio APS**، الهاتف: **0314389 328**، البريد الإلكتروني: brigcultura@brig.it
- **Casa di Lorenzo ONLUS**، الهاتف: **1253561 350**
- **Colli Briantei – ODV**، البريد الإلكتروني: info@associazionecollibriantei.org
- **ProLoco Casatenovo**، البريد الإلكتروني: info@prolococasatenovo.it، الهاتف: **3517626665**
- **Sant'Anna Social Club – APS**، شارع أليغيري، **8**
- **Sentieri e Cascine**، البريد الإلكتروني: info@sentieriecascine.it، الهاتف: **3355830364**
- **Segreteria@utecasatenovo.it**، البريد الإلكتروني: segreteria@utecasatenovo.it، جامعة لكل الأعمار (UTE)

التضامن

- **AVIS** (متبرعو الدم)، البريد الإلكتروني: aviscasatenovo@libero.it، الهاتف: **3393629659**
- **AIDO** (متبرعو الأعضاء)، البريد الإلكتروني: aido.gruppo.casatenovo@gmail.com، الهاتف: **3663871037**
- **Caritas**، البريد الإلكتروني: cda_casatenovo@libero.it، الهاتف: **0399207440**
- **Cambia..menti**، الهاتف: **3352208265**
- **الصليب الأحمر الإيطالي**، الهاتف: **0399203800**
- **Progettomondo-Mlal – Angolo Giro**، البريد الإلكتروني: langologiro07@gmail.com
- **La Colombina ODV**، هاتف: **0399275083**
- **LILT** (رابطة مكافحة السرطان)، الهاتف: **0399206324**
- **الحماية المدنية** info@protezionecivilebrianza.com، الهاتف: **3357086210**
- **Operazione Mato Grosso**، الهاتف: **3270259 329**

الرياضة

- **Associazione Sportiva Dilettantistica Casatesport**، البريد الإلكتروني: ascasatesport@libero.it، الهاتف: **0399960788**
- **Usd Casatese Merate ASD**، الهاتف: **3514939998**
- **A.S.D. U.S. Cassina De' Bracchi**، البريد الإلكتروني: info@cassinadebracchi.net
- **ASD Gso San Giorgio**، الهاتف: **0399275253**
- **البريد الإلكتروني: segreteria.gsosangiorgio@gmail.com**
- **Team Galgiana ASD**، الهاتف: **0399202675**
- **Tra le Nuvole ASD / Spazio Bizarro**، البريد الإلكتروني: segreteria@spaziobizarro.com

النقابات

- **ACLI**، البريد الإلكتروني: casatenov.lc@reteaccli.it، في فيلا فارينا
- **CGIL**، هاتف: **0341488501**، شارع دون ج. روسي، **12**



البيئة

ساعدونا في الحفاظ على جمال بيئتنا للأجيال القادمة.



مكتب البيئة (Ufficio Ecologia)

البريد الإلكتروني: servizio.ecologia@comune.casatenovo.lc.it

بيازا ديلا ريوبليكا، 7 الهاتف: 0399235220

البلوغينغ (Plogging) البلوغينغ نشاط يجمع بين الرياضة وحماية البيئة، من خلال جمع النفايات أثناء المشي أو الركض. يمكنكم التسجيل بالكتابة إلى مكتب البيئة، وستحصلون مجاناً على مجموعة أدوات تضم ملقظاً وقفازات وأكياساً خضراء.

جمع النفايات

إدارة جمع النفايات Silea تتولى شركة

يمكن الحصول على تقويم جمع النفايات (الذي يوضح أيام العرض ونوع النفايات المطلوب وضعها) من مكتب البيئة.

يمكن الحصول على الأكياس من الموزعات الآلية الموجودة في

بيازا ديلا ريوبليكا

شارع فولتا 42

بالنسبة للنفايات الكبيرة الحجم والنفايات الخضراء وغيرها من النفايات الخاصة، تتوفر المنصة البيئية في شارع بوسكيتو؛

ويمكن الاطلاع على أيام وساعات فتحها في تقويم النفايات.

مجتمع الطاقة المتجددة (CER) - ميساليا وكازاتينوفو مجتمع الطاقة المتجددة (CER) هو مبادرة محلية تجمع بين المواطنين والشركات والبلديات لإنتاج ومشاركة واستهلاك طاقة نظيفة من مصادر متجددة (مثل الطاقة الشمسية). الهدف هو إنشاء نظام طاقة مستدام محلي لصالح الجميع. الموقع الإلكتروني: www.cerinrete.it؛ البريد الإلكتروني: segreteria@cerinrete.it



المدرسة والشباب والتكوين

المكتب المدرسي البلدي

للحصول على معلومات حول الخدمات المدرسية البلدية (المطعم المدرسي، النقل قبل المدرسي) الطابق الأرضي
من مبنى البلدية - بيازا ديلا ريبوبليكا الهاتف: 039 9235285، البريد الإلكتروني
ufficio.scolastico@comune.casatenovo.lc.it البوابة الإلكترونية: <https://comune.casatenovo.lc.it/servizi>

النظام المدرسي في كازاتينوفو حضانة الأطفال (0-3 سنوات)

- شارع روما الهاتف، Asilo Nido Cascina Levada،
039.920.38.63، البريد الإلكتروني: vsoreti@etainsieme.org
- Asilo Nido Campofioreno، 333.43.95.90.7 / 039.920.60.18 الهاتف: 2
ديلا سوماليا الهاتف: info@asilonidocampofioreno.it البريد الإلكتروني،

المعهد الشامل الحكومي

يضم مدارس الحضانة، والمدارس الابتدائية في مختلف الأحياء/القرى
التابعة للبلدية، والمدرسة الثانوية الإعدادية "M.G. Agnesi".
للمعلومات: شارع جيوفينزانا، 5
Email: lcic830005@istruzione.it هاتف: 0399205383، البريد الإلكتروني

مدارس الحضانة الخاصة المدعومة

- Scuola dell'infanzia Giovenzana، 0399204184 الهاتف: 1
شارع دون جيوفينزانا، 1 الهاتف: materna.casate@libero.it البريد الإلكتروني،
- Scuola infanzia Marzorati، Corte Caspani 1 الهاتف
0399203915، البريد الإلكتروني: scuola@infanziaamarzorati.it
- SS. Angeli Custodi 0399206388، الهاتف
البريد الإلكتروني: s.materna.ss.angeli@tiscali.it

"G. Fumagalli" معهد التعليم الثانوي العالي

للمعلومات: شارع ديلا ميزيريكورديا، 4 الهاتف: 0399205385 البريد الإلكتروني
lcrc02000l@istruzione.it
Via della Misericordia, 4
Tel.: 039 920 5385; Email: lcrc02000l@istruzione.it

Corsi di Lingua e Formazione per Adulti

مركز CPIA، في ليكو (المركز الإقليمي لتعليم الكبار) وجمعيات تطوعية محلية. للمعلومات: الهاتف: 03411556360
البريد الإلكتروني: lcmm03900l@istruzione.it
التكوين المهني: دورات تكوين مهنية مستمرة تقدمها جهات معتمدة في إقليمي ليكو ومونزا (مثل اتحادات
التكوين ومراكز التكوين المهني)

Scuola di musica Guarnieri:

دورات اللغة والتدريب للبالغين

تقدم دورات موسيقية مصممة لجميع المستويات ولكل الفئات العمرية

Via Buttafava Carlo, 54 tel.: 338 166 3975

Piccoli Idilli:

Propone spettacoli teatrali, di danza e musicali, e offre corsi di teatro per bambini e ragazzi.

Via Buttafava Carlo, 54 tel.: 338 366 8167



MY CASATENOV

هل تريدون البقاء على اطلاع دائم بالأنشطة، وتقويم جمع النفايات، والفعاليات، والخدمات، واتصالات بلدية كازاتينوفو؟ يمكنكم فعل ذلك بطريقة بسيطة وسريعة مباشرة من هاتفكم الذكي.

السريعة (QR) لتحميل التطبيق

أندرويد

آبل

جمع النفايات المُفرزة، تنبيهات الطقس، الإعلانات والبلاغات
إشعارات فورية (Push):



قناة الواتساب الجديدة لبلدية كازاتينوفو أصبحت مفعلة

اضغطوا على الرابط: واتساب

اضغطوا على "اشترك" في الأعلى على اليمين

فعلوا الجرس لتلقي الإشعارات

